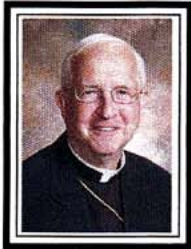


# SAINT JOSEPH CATHOLIC CHURCH



Bishop Herbert A. Bevard  
Diocese of St. Thomas  
in the Virgin Islands

Diócesis de St. Thomas en las Islas Vírgenes  
P.O. Box 2150 St. Croix, U.S. Virgin Islands 00851  
Tel. (340) 692-2005 / Fax. (340) 692-2748  
Web Site: <http://www.sjccvi.com>  
E-mail: [stjoseph1973@yahoo.com](mailto:stjoseph1973@yahoo.com)



St. Joseph

*XIX Sunday in Ordinary Time*  
*August 6-7, 2016*



**YOU ALSO MUST BE READY...**

## MASSES & DEVOTIONS

### Weekend

Saturdays: 5:00 p.m. English  
Sundays: 7:00 a.m. English  
9:00 a.m. Spanish  
11:00 a.m. English

### Week-day

Tuesdays, Wednesdays & Fridays: 6:30 a.m. English  
Thursdays: 7:00 p.m. Spanish

## DEVOTIONS

### Sacred Heart Society

Holy Hour, every Friday: 6:30 p.m.  
First Sunday: 3:00 p.m.

### Santo Niño

First Saturday: 4:30 p.m.

### Divine Mercy

Other Saturdays: 4:30 p.m.  
Fourth Sunday: 3:00 p.m.

### Handmaids of the Lord

Fourth Sunday: 4:00 p.m.



## Directory

**Pastor:** Rev. Fr. John Mark

**Weekend Assistant:** Msg. Michael Kosak

**In Residence:** Rev. Br. James Petrait, OSFS

### Deacons:

Dea. Conrad Williams, SFO

Dea. James Verhoff

Dea. Guillermo Huertas

Dea. Hector Arroyo

Dea. Neville Charles (Retired)

**Business Manager:** Ms. Victoria Soto

**Religious Ed. Director:** Mrs. Petra Arroyo

**Parish Council Secretary:**

Mrs. Esther F. Donnelly

**Parish Accountant:**

Mrs. Esther F. Donnelly



## Office Hours

### Office

Monday-Friday 8:00 a.m.-2:00 p.m.

### St. Michael Chapel

Monday- Friday 8:00 am-2:00p.m

### Sacristans

Mrs. Miguelina Ayala

Mrs. Marva O'Neale



## Sacraments

### Baptism

Please register at the office at least one month before classes. Classes are held the 2nd, 3rd and the 4th Wednesday of every month at 6:30 p.m. Baptisms are on the last Saturday of the month at 3:00 p.m.

### Confessions

Saturdays one hour before Mass.

Sundays 30 minutes before Mass.

Wednesdays 6:15 p.m.

(45 minutes before mass.)

### Marriage

Please call the Parish Office at least (6) months before the wedding date.

### Anointing of the Sick

Please notify the parish staff if you are going into the hospital.

Tuesdays—Hospital

Fridays—Shut-ins

### Funerals

Tuesday through Friday



**"TOGETHER BUILDING THE KINGDOM OF GOD"**

**YOU ALSO MUST BE READY, FOR THE SON OF MAN WILL COME AT AN HOUR YOU DO NOT EXPECT»**

Today, the Gospel reminds us and demands from us to be always wideawake «for the Son of Man will come at an hour you do not expect» (Lk 12:40). We have to be always on the alert; we have to live in tension, “disconnected”, for we are but pilgrims of a world that goes by, our true fatherland being in heaven. Our life must go towards there; whether we like it or not, our earthly existence is nothing but our projection towards our definite encounter with the Lord, and in this encounter «Much will be required of the one who has been given much, and more will be asked of the one entrusted with more» (Lk 12:48). Is not this one the supposed crowning moment of our life? Let us live our life more intelligently, and realize what our true values are! Stop searching this earth’s treasures as so many actually do. Let us elude this mental attitude!

After our world’s mentality we are worth depending upon what we have! People is valued by the money they have, by the social class and category they belong to and, by their prestige, their power. But all that, in God’s eyes, is worth absolutely nothing! Suppose you find out today you have an incurable sickness, and you are given just a month to live...., what will you do with all your money? What good will it be all your power, your prestige and your social class? They will be good just for nothing. You, then, realize that all these assets everybody find so valuable right here, when the time for you has finally come, they will be worth just nothing. And, if then you look backwards, around you, you see that all these values capsize: the true values are in the people around you, in their loving care, in that peaceful look of understanding; they all become the true values, the actual treasures that you —behind this world’s gods— had always underestimated.

Try to have the evangelic intelligence to discern which are your real treasures! Let your heart’s treasures be, instead of these world’s gods, love, true peace, wisdom and all the gifts God grants to his favorite sons.

**MASS INTENTIONS - AUGUST, 2016**

Sat	6	5:00 pm	For the good of the people of St. Joseph Church.
Sun	7	7:00 am	Birthday blessings for Sekou DeGourville req. by the family. The Sanctuary Light is offered in Birthday blessings for Natalie Vidal req. by her mother, sisters, daughter & Nephew.
		9:00 am	Birthday blessings for Irma García req. by her husband, Raúl García.
		11:00 am	+Julio A.Cruz & +Deacon José A. Morales, req. by the Huertas family.
Tue	9	6:30 am	<b>for Enid Vialet req by Ann Thomas</b>
Wed	10	6:30 am	<b>For Enid Vialet req by Ann Thomas</b>
Thu	11	7:00 pm	Birthday blessings for José M. González & Aure Diez req. by their sister, Victoria Soto.
Fri	12	6:30 am	<b>+Kenric Hurtaulth Req by Parents</b>

**HURRICANE SEASON PRAYER**



God, our Father. All the elements of nature obey your command. Keep us safe from the danger of hurricanes, floods, earthquakes, or other natural disasters. May we be secure in your protection and always feel the presence of your love as you turn our fears into praise of your goodness. Bless our families and bring peace to all nations. We ask this through our Lord Jesus Christ who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, forever and ever. Amen.

**Readings of the XIX Week  
in Ordinary Time**



**Mon. August 8**  
Ez 1, 2-5, 24-28  
Mt 17, 22-27

**Tue. August 9**  
Ez 2, 8--3,4  
Mt 18, 1-5,  
10, 12-14

**Wed August 10**  
2 Cor 9, 6-10  
Jn 12, 24-26

**Thu. August 11**  
Ez 12, 1-12  
Mt 18, 21--19, 1

**Fri. August 12**  
Ez 16, 1-15,60,63  
Mt 19, 3-12

**Sat. August 13**  
Ez18,1-10, 13,  
30-32  
Mt 19, 13-15

**Sun. August 14**  
**XX Sunday in  
Ordinary Time**  
Jer 38, 4-6 8-10  
Heb 12, 1-4  
Lk 12, 49-53

**PRAYER TO THE TRANSFIGURATION  
OF THE LORD**

O God, who in the glorious Transfiguration of your Only Begotten Son confirmed the mysteries of faith by the witness of the Fathers and wonderfully prefigured our full adoption to sonship, grant, we pray, to your servants, that, listening to the voice of your beloved Son, we may merit to become coheirs with him. Lord, we need to be less accusatory of ourselves when we doubt you and forgot the times you intervned in our lives. Help us to move forward by forgiving ourselves and by trusting that you will surprise us by the ways you intervene in this very day. Amen

**Week in Preview**

**Monday & Thursday:**

7:00 p.m. Neocatechumenal Way.  
7:00 p.m. Class of Dirigente's.  
(Spanish Cursillo Movement)

**Wednesday:**

7:30 a.m. Shepherds of Christ Associates  
5:00 p.m. Choir 5:00 p.m. mass.

**Thursday:**

6:00 p.m. Spanish Choir.  
6:30 p.m. Adult Choir.  
8:00 p.m. Cursillo Movement Ultreya.  
(Spanish)

*De Colores*

**But and if that servant  
say in his heart, My lord  
delays his coming; and  
shall begin to beat the  
menservants and  
maidens...**

## PARISH ANNOUNCEMENTS

**TODAY'S** second collection is for our Religious Education Program  
Thank you.

**THE ADORATION** of the Blessed Sacrament in the St. Michael Chapel  
continues next Tuesday, August 9th from 7:00 a.m. until 6:00 p.m.

**ST. JOSEPH HIGH SCHOOL** has registration on Mondays to Fri-  
days from 8:00 a.m. until 12:00 p.m. for school year 2016-2017. Schol-  
arship available for all students, non catholic as well as Catholic. Please  
call the school office at 692-2455 - 642-5284 or the rectory at 692-  
2005.

**LECTORS.** The lector's training for the new and old lectors continue  
next Saturday, August 13th at 10:00 a.m.

**OUR SECOND COLLECTION** next weekend August 13-14th will  
be for the Bishop's Appeal. Thank you.

**THE ST. JOSEPH FUND RAISING COMMITTEE** is preparing  
for it's annual Raffle to be held on Saturday, September 24, 2016. The  
prizes are an Apple iPad Air; a 32" Smart TV and two night stay at the  
Buccaneer Hotel. All proceeds goes towards the church operations.  
Thank you for your support.

**JUST A REMINDER.** During the summer, many people go away for  
a period of renewal and enjoyment. The financial obligations of the  
parish, on the other hand, stay with us all year. Please remember to use  
your envelopes during the summer. Your help is much needed and will be  
greatly appreciated.

**THE HANDMAIDS OF THE LORD (CFC)** Intercessory Prayer  
group meets every Thursday in the St. Michael Chapel from 4:30 p.m.  
to 5:30 p.m. They pray for the world, the Church, our priests, our coun-  
try, families, friends, and each other. They are extending this service to  
the parish, and invite you to join them. You can submit your petitions/  
prayer requests to them in the box that is provided at the back of the  
church. Thank you.

### PARISH MINISTRIES

#### Baptism Preparation

Dea. Conrard Williams (English)

Dea. Guillermo Huertas (Spanish)

#### Marriage Preparation

Dea. James Verhoff

#### Spiritual Life

Dea. Neville Charles

#### Eucharistic Ministry &

#### Lector's Ministry

All Spanish & English

The Liturgy Committee

#### Music Ministry

Mr. Edwin Thomas &

Mr. Stanley Maynard (English)

Mr. Otilio Concepción (Spanish)

#### Cursillo Movement

Mrs. Petra Arroyo

#### Neo Catechumenal Wa

Dea. Conrad Williams

Dea. Neville Charles

#### Shepherds of Christ Associates

Merle Seepersad

#### Social Committee

Ms. Noreen Vigilant

#### Usher

Ms. Mervelyn N.V. Tyrell (English)

Mr. José Figueroa (Spanish)

#### Altar Society

Agneta Bailey (English)

Ms. Carmen Huertas (Spanish)

### FEAST OF THE TRANSFIGURATION OF THE LORD FEAST DAY, AUGUST 6



This feast became widespread in the West in the 11th century and was introduced into the Roman calendar in 1457 to commemorate the victory over Islam in Belgrade. Before that, the Transfiguration of the Lord was celebrated in the Syrian, Byzantine, and Coptic rites. The Transfiguration foretells the glory of the Lord as God, and His Ascension into heaven. It anticipates the glory of heaven, where we shall see God face to face. Through grace, we already share in the divine promise of eternal life.

According to the 1962 Missal of St. John XXIII the Extraordinary Form of the Roman Rite, in addition to the Feast of the Transfiguration; today is also the feast Sts. Sixtus II and Felicissimus & Agapitus who were martyred during the persecution of Valerian.

### REFLECTION OF THE WEEK

God, "I have stored up your word  
in my heart, that I might not sin  
against you" I love You.

## DONELLY WOODWORKING

For your  
 Gilbert Donelly Cabinets-Closets  
 (340)277-6364 Kitchen-Bathroom  
 Bedroom  
 gdonelly1@yahoo.com

JAMES I. RODGERS  
 MANAGER/OWNER

## NEIGHBORHOOD LAUNDRY

2D Estate Sion Farm  
 Next to the Lew Muckle School  
 Christiansted, St. Croix  
 U.S. Virgin Islands 00823  
 Tel: (340) 778-6138  
 Fax (340) 778-5116



Christelin Johnson, Owner  
**Paradise Flowers**  
 2-A Peter's Rest  
 Christiansted, VI  
 Cell: 340-244-9126  
 &



**Ms. Johnson at Via Milano**  
 Ladies Dress Wear High Fashion  
 Plaza Shopping Center East

**The St. Joseph Hospitality Lounge**  
 is available to rent for meetings,  
 parties, fund-raisers and much more.  
 Please call 692-2005 for rates and availability.

## YEAR OF MERCY

<p><b>THE CORPORAL WORKS OF MERCY</b></p> <p>To feed the hungry.          To give drink to the thirsty.          To clothe the naked.          To shelter the homeless          To care for the sick.          To visit the imprisoned          To bury the dead.</p> <p><b>THE SPIRITUAL WORKS</b></p>	<p><b>OF MERCY</b></p> <p>To convert sinners.          To instruct the ignorant.          To counsel the doubtful.          To bear wrongs patiently.          To forgive offences willingly.          To comfort the afflicted.          To pray for the living and the dead</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

## GIRON LANDSCAPING

PLUS: Painting & Tile Setting Contractor

Grass Cutting \*  
 Trimming \* Planting

Call Phone 340-277-5142

With Christ everything is possible



## PRAYER TO ST. MICHAEL

**Saint Michael the Archangel, defend us in battle; be our protection against the wickedness and snares of the devil. May God rebuke him, we humbly pray: and do thou, O Prince of the heavenly host, by the power of God, thrust into hell Satan and all the evil spirits who prowl about the world seeking the ruin of souls. Amen**

## YEAR OF MERCY PRAYER

**Lord Jesus Christ**  
 Send your Spirit and consecrate every one of us with his anointing, so that the Jubilee of Mercy may be a year of grace from the Lord, and your Church, with renewed enthusiasm, may bring good news to the poor, proclaim liberty to captives and the oppressed, and restore sight to the blind. We ask this through the intercession of Mary, Mother of Mercy, you who live and reign with the Father and the Holy Spirit for ever

## THE POPE'S PRAYER INTENTIONS FOR THE YEAR 2016

JULY

**Universal:** Indigenous Peoples  
 That indigenous peoples, whose identity and very existence are threatened, will be shown due respect.

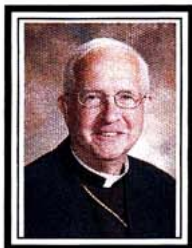


**Evangelization:** Latin America and the Caribbean. That the Caribbean, by means of her mission to the continent, may announce the Gospel with renewed vigor and enthusiasm.



*Please patronize these sponsors. It is through their generous support that this Church Bulletin is provided to our Parish Family. Let us express our gratitude by making them our first choice.*

# IGLESIA CATÓLICA DE SAN JOSÉ



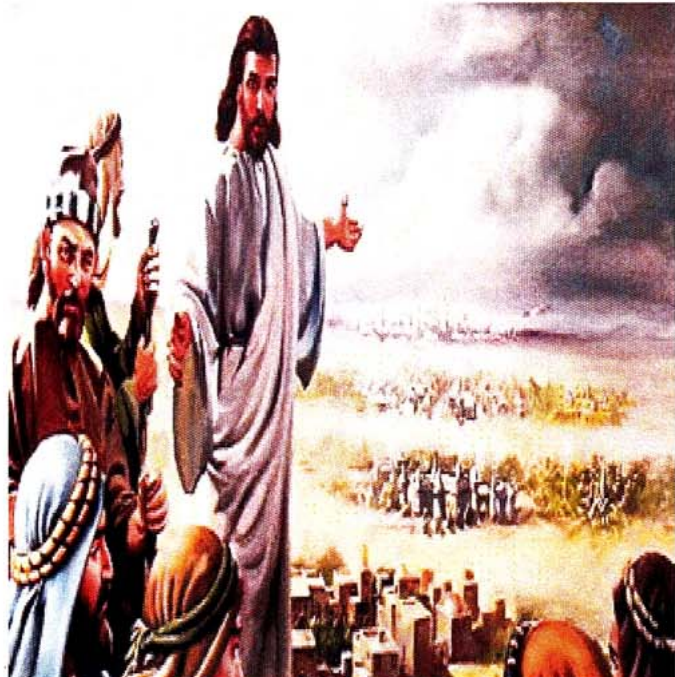
Obispo Herbert A. Bevard  
Diócesis de St. Thomas  
en las Islas Vírgenes

Diócesis de St. Thomas en las Islas Vírgenes  
P.O. Box 2150 St. Croix, U.S. Virgin Islands 00851  
Tel. (340) 692-2005 / Fax. (340) 692-2748  
Web Site: <http://www.sjccvi.com>  
E-mail: [stjoseph1973@yahoo.com](mailto:stjoseph1973@yahoo.com)



San José

*XIX Domingo en Tiempo Ordinario*  
*Agosto 6-7, 2016*



**ESTEN PREPARADOS PORQUE.....**

## MISAS Y DEVOCIONES

### Dominical

Sábados: 5:00 p.m. inglés  
Domingos: 7:00 a.m. inglés  
9:00 a.m. español  
11:00 a.m. inglés

### Diarias

Martes, miércoles y viernes: 6:30 a.m. inglés  
Jueves: 7:00 p.m. español

### DEVOCIONES

#### Sociedad del Sagrado Corazón

Hora Santa, todos los viernes: 6:30 p.m.  
Primer domingo: 3:00 p.m.

#### Santo Niño

Primer sábado del mes: 4:30 p.m.

#### Divina Misericordia

Otros sábados: 4:30 p.m.  
Cuarto domingo: 3:00 p.m.

#### Handmaids of the Lord

Cuarto domingo: 4:00 p.m.



## Directorio

**Párroco:** Rev. P. John Mark

**Ayudante domingos:** Msñr. Michael Kosak

**En Residencia:** Re Hno. James Petrait, OSFS

### Diáconos:

Diác. Conrad Williams, SFO

Diác. James Verhoff

Diác. Neville Charles (Retirado)

Diác. Guillermo Huertas

Diác. Hector Arroyo

**Business Manager:** Sra. Victoria Soto

**Educación Religiosa:** Sra. Petra Arroyo

**Secretaria Consejo Parroquial:**

Sra. Esther F. Donelly

**Contable Parroquial:**

Sra. Esther F. Donelly



## Horas de Oficina

### Oficina

Lunes a viernes 8:00a.m.-2:00 p.m.

### Capilla San Miguel

Lunes a Viernes 8:00 am-2:00 p.m

### Sacristanas

Sra. Miguelina Ayala

Sra. Marva O'Neale



## Sacramentos

### Bautismo

El Bautismo se lleva a cabo el último sábado de cada mes. Favor de llamar a la rectoría para inscribirse.

### Confesiones

Sábados una hora antes de la misa  
domingos 30 minutos antes de misa  
miércoles 6:15 p.m.

(45 minutos antes de la misa)



### Matrimonio

Favor de llamar a la rectoría al menos seis (6) meses antes de fijar la fecha de la boda.

### Unción de los Enfermos

Favor de notificar a la rectoría cuando se necesite, y si vas al hospital.

Martes—Hospital

Viernes—Confinados en sus casas

### Funerales

de Martes a Viernes

**"JUNTOS CONSTRUYENDO EL REINO DE DIOS"**

**«TAMBIÉN VOSOTROS ESTAD PREPARADOS, PORQUE EN EL MOMENTO QUE NO PENSÉIS, VENDRÁ EL HIJO DEL HOMBRE»**

Hoy, el Evangelio nos recuerda y nos exige que estemos en actitud de vigilia «porque en el momento que no penséis, vendrá el Hijo del hombre» (Lc 12,40). Hay que vigilar siempre, debemos vivir en tensión, “desinstalados”, somos peregrinos en un mundo que pasa, nuestra verdadera patria la tenemos en el cielo. Hacia allí se dirige nuestra vida; queramos o no, nuestra existencia terrenal es proyecto de cara al encuentro definitivo con el Señor, y en este encuentro «a quien se le dio mucho, se le reclamará mucho; y a quien se confió mucho, se le pedirá más» (Lc 12,48). ¿No es, acaso, éste el momento culminante de nuestra vida? ¡Vivamos la vida de manera inteligente, démonos cuenta de cuál es el verdadero tesoro! No vayamos tras los tesoros de este mundo, como tanta gente hace. ¡No tengamos su mentalidad!

Según la mentalidad del mundo: ¡tanto tienes, tanto vales! Las personas son valoradas por el dinero que poseen, por su clase y categoría social, por su prestigio, por su poder. ¡Todo eso, a los ojos de Dios, no vale nada! Supón que hoy te descubren una enfermedad incurable, y que te dan como máximo un mes de vida... ¿qué harás con tu dinero?, ¿de qué te servirán tu poder, tu prestigio, tu clase social? ¡No te servirá para nada! ¿Te das cuenta de que todo eso que el mundo tanto valora, en el momento de la verdad, no vale nada? Y, entonces, echas una mirada hacia atrás, a tu entorno, y los valores cambian totalmente: la relación con las personas que te rodean, el amor, aquella mirada de paz y de comprensión, pasan a ser verdaderos valores, auténticos tesoros que tú —tras los dioses de este mundo— siempre habías menospreciado.

¡Ten la inteligencia evangélica para discernir cuál es el verdadero tesoro! Que las riquezas de tu corazón no sean los dioses de este mundo, sino el amor, la verdadera paz, la sabiduría y todos los dones que Dios concede a sus hijos predilectos.

**MISAS DE LA SEMANA - AGOSTO 2016**

Sáb.	6	5:00 pm	Por el bien de los fieles de la Iglesia de San José.
Dom.	7	7:00 am	Bendiciones de cumpleaños para Sekou DeGourville, pedida por la familia. La luz del Santísimo se ofrece en bendiciones de cumpleaños para Natalie Vidal pedida por su madre, hermanas, hija y sobrino.
		9:00 am	Bendiciones de cumpleaños para Irma García, por su esposo Raúl García.
		11:00 am	+Julio A. Cruz y Diácono +José A. Morales, por la familia Huertas.
Mar.	9	6:30 am	
Miér.	10	6:30 am	
Jue.	11	7:00 pm	Bendiciones de cumpleaños para José M. González y Aure Díez, por su hermana Victoria Soto.
Vie.	12	6:30 am	

**ORACIÓN PARA PROTECCIÓN CONTRA LOS HURACANES**



Padre, todos los elementos de la naturaleza obedecen tu mandato. Libranos de los peligros de los huracanes, inundaciones, terremotos y otros desastres naturales. Que estemos seguros en tu protección y que siempre sintamos la presencia de tu amor. Cambia nuestros miedos en alabanzas a tu bondad. Bendice nuestras familias y trae la paz a todas las naciones. Te lo pedimos por Jesucristo nuestro Señor que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un sólo Dios por los siglos de los siglos. Amén.

**Lecturas de la XIX Semana en Tiempo Ordinario**



	<b>Vie. 12 de agosto</b> Ez 16, 1-15, 60, 63 Mt 19, 3-12
<b>Lun 8 de agosto</b> Ez 1, 2-5, 24-28 Mt 17, 22-27	<b>Sab. 13 de agosto</b> Ez 18, 1-10, 13, 30-32 Mt 19, 13-15
<b>Mar. 9 de agosto</b> Ez 2, 8-3,4 Mt 18, 1-5. 10,12-14	<b>Dom. 14 de agosto</b> <b>XX Domingo en Tiempo Ordinario</b> Jr 38, 4-6, 8-10 Heb 12, 1-4 Lc 12, 49-53
<b>Miér. 10 de agosto</b> 2 Cor 9, 6-10 Jn 12, 24-26	
<b>Jue. 11 de agosto</b> Ez 12, 1-12 Mt 18, 21-19,1	



**ORACIONALA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR**

Cristo Jesús, que desde el monte santo hiciste brillar tu rostro sobre Moisés y Elías, te pedimos por Israel, el pueblo que hiciste tuyo desde tiempos antiguos: concédele que alcance la plenitud de la redención.  
Cristo, esperanza nuestra, que iluminaste al mundo entero cuando sobre ti amaneció la gloria del Creador, te pedimos por todos los hombres de buena voluntad: haz que caminen siempre siguiendo el resplandor de tu luz.  
Amén.

**Actividades de la Semana**

**Lunes y jueves:**

- 7:00 p.m. Camino Neocatecumenal (inglés).
- 7:00 p.m. Movimiento de Cursillo Escuela de Formación.

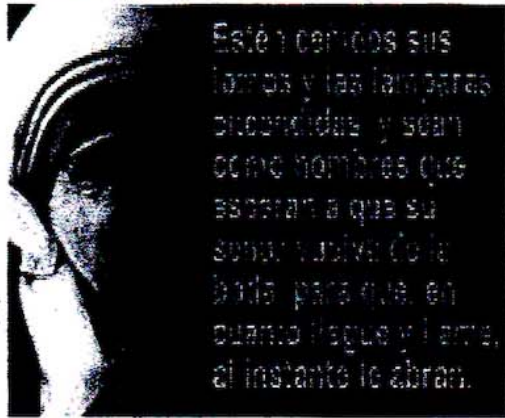
**Miércoles:**

- 7:30 a.m. Pastores de Cristo. (inglés)
- 5:00 p.m. Coro misa 5:00 p.m. (inglés)

**Jueves:**

- 6:00 p.m. Coro (español)
- 6:30 p.m. Adult Choir (inglés)
- 8:00 p.m. Movimiento de Cursillos-Ultreya.

*De Colores*



Estén certeros sus  
lamentos y las lágrimas  
descendidas y sean  
como nombres que  
escotan a que su  
sonar vivo de la  
bida para que en  
cuanto llegue y l'atra,  
al instante le abran.

## MINISTERIOS DE LA PARROQUIA



### Preparación para el Bautismo

Diác. Conrard Williams (inglés)  
Diác. Guillermo Huertas (español)

### Preparación para el Matrimonio

Diác. James Verhoff

### Vida Espiritual



Diác. Neville Charles

### Ministerio de la Eucaristía y

### Ministerio de Lectores

Todos español e inglés

Comité de Liturgia



### Ministerio de Música

Sr. Otilio Concepción (español)

Sr. Edwin Thomas y

Sr. Stanley Maynard (inglés)

### Movimiento de Cursillo

Sra. Petra Arroyo

### Neo Catecumenado



Diác. Conrad Williams

Diác. Neville Charles

### Pastores de Cristo

Sra. Merle Seepersad

### Comité Social

Sra. Noreen Vigilant

### Ujieres

Sr. José Figueroa (español)

Sra. Mervelyn N.V. Tyrell (inglés)

### Sociedad del Altar

Sra. Carmen Huertas (español)

Agneta Bailey (inglés)



## REFLEXIÓN DE LA SEMANA

Dios, "He guardado tu palabra  
en mi corazón, para no pecar  
contra ti" Te amo.

## ANUNCIOS DE LA PARROQUIA

**LA SEGUNDA COLECTA** de hoy es para para nuestro Programa del Catecismo. Gracias.

**ROSARIO.** La Virgen se llevará a la casa de Luisa Thomas mañana lunes 8 de agosto a las 7:00 p.m. donde se rezará el rosario y permanecerá allí por todo el mes. Para los que no saben donde Luisa Thomas vive, nos reuniremos en el Departamento de Educación de Princesa a las 6:30 p.m. para salir a las 6:45 p.m.

**ADORACION.** La adoración del Santísimo en la capilla de San Miguel continúa este martes, 9 de agosto de 7:00 a.m. a 6:00 p.m.

**LA ESCUELA SUPERIOR DE SAN JOSÉ** está teniendo ahora la matrícula para el año escolar 2016-2017 en la oficina de la escuela de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 12:00 p.m. Hay becas disponibles para todos los estudiantes católicos y no católicos. Favor de llamar a la escuela al 692-2455 - 642-5284 o a la rectoría al 692-2005.

**RECORDATORIO.** Durante el verano, muchas personas se van por un periodo de tiempo para renovarse y disfrutar. Por otro lado, las obligaciones financieras de la parroquia las tenemos todo el año. Les recordamos que usen sus sobres durante el verano. Su ayuda es muy apreciada y necesitada.

**LA SEGUNDA COLECTA** del próximo domingo, 14 de agosto, será para la Súplica del Obispo. Gracias.

**EL COMITÉ DE RECAUDACIÓN DE SAN JOSÉ** tendrá la rifa anual para recaudar fondos el sábado, 24 de septiembre de 2016. Los premios son: 1ro. Apple iPad Air; 2do. 32 "Smart TV y 3ro. dos noches en el Hotel Buccaneer. Les pedimos su apoyo en la compra y/o venta de tickets que están disponibles después de las misas o en la rectoría en horas de oficina. Todo lo recaudado se destina a las operaciones de la iglesia. Gracias por su apoyo



## "LA TRANSFIGURACIÓN DEL SEÑOR" 6 DE AGOSTO

Esta fiesta recuerda la escena en que Jesús, en la cima del monte Tabor, se apareció vestido de gloria, hablando con Moisés y Elías ante sus tres discípulos preferidos, Pedro, Juan y Santiago. La fiesta de la Transfiguración del Señor se venía celebrando desde muy antiguo en las iglesias de Oriente y Occidente, pero el papa Calixto III, en 1457 la extendió a toda la cristiandad para conmemorar la victoria que los cristianos obtuvieron en Belgrado, sobre Mahomet II, orgulloso conquistador de Constantinopla y enemigo del cristianismo, y cuya noticia llegó a Roma el 6 de agosto. Según el Misal de 1962 de San Juan XXIII la forma extraordinaria del Rito romano, además de la fiesta de la Transfiguración; hoy es la fiesta de los Santos Sixto II y Felicissimus Agapitus y que fueron martirizados durante la persecución de Valeriano.

## DONELLY WOODWORKING

For your  
 Gilbert Donnelly Cabinets-Closets  
 (340)277-6364 Kitchen-Bathroom  
 Bedroom  
 gdonelly1@yahoo.com

JAMES I. RODGERS  
 MANAGER/OWNER

## NEIGHBORHOOD LAUNDRY

2D Estate Sion Farm  
 Next to the Lew Muckle School  
 Christiansted, St. Croix Tel: (340) 778-6138  
 U.S. Virgin Islands 00823 Fax (340) 778-5116



**Christelin Johnson, Owner**  
**Paradise Flowers**  
 2-A Peter's Rest  
 Christiansted, VI  
 Cell: 340-244-9126  
 &



**Ms. Johnson at Via Milano**  
 Ladies Dress Wear High Fash-  
 ions  
 Plaza Shopping Center East  
 Phone: 340-719-0794

**El Salón de Hospitalidad de San José**  
 está disponible para alquilar para reuniones,  
 fiestas, recaudación de fondos y mucho más.  
 Favor de llamar al 692-2005 para tarifas  
 y disponibilidad.

## AÑO DE LA MISERICORDIA

Obras Corporales De Misericordia	Obras Espirituales De Misericordia
Dar de comer al hambriento	1. Enseñar al que no sabe
Dar de beber al sediento	2. Dar buen consejo al que lo necesita
Dar posada al necesitado	3. Corregir al que está en error
Vestir al desnudo	4. Perdonar las injurias
Visitar al enfermo	5. Consolar al triste
Socorrer a los presos	6. Sufrir con paciencia los defectos de los demás
Enterrar a los muertos	7. Rogar a Dios por los vivos y difuntos

*Favor de auspiciar a nuestros patrocinadores. Es mediante su generosidad que este boletín se produce para nuestra parroquia. Expresemos nuestra gratitud y escogámoslos a ellos como nuestra primera elección.*

## GIRON LANDSCAPING

PLAS: Painting & Tile Setting Contractor

Grass Cutting\*  
 Trimming\* Planting

Cell Phone: 340-227-5143

GIRÓN GIRON  
 PRESIDENT

Con Cristo todo es posible



**ORACIÓN A SAN MIGUEL**  
 "San Miguel Arcángel,  
 defiéndenos en la batalla.  
 Sé nuestro amparo contra  
 la perversidad y  
 asechanzas del demonio.  
 Reprímelo Dios, pedimos  
 suplicantes, y tú Príncipe de la Milicia  
 Celestial, arroja al infierno con el  
 divino poder, a Satanás y a los otros  
 espíritus malignos que andan dispersos  
 por el mundo para la perdición de las  
 almas. Amén."

## ORACION PARA EL AÑO DE LA MISERICORDIA

### Señor Jesucristo

Manda tu Espíritu y conságranos a todos con su  
 unción para que el Jubileo de la Misericordia sea  
 un año de gracia del Señor y tu Iglesia pueda, con  
 renovado entusiasmo, llevar la Buena Nueva a los  
 pobres, proclamar la libertad a los prisioneros y  
 oprimidos y restituir la vista a los ciegos.  
 Te lo pedimos por intercesión de María, Madre de  
 la Misericordia, a ti que vives y reinas con el Pa-  
 dre y el Espíritu Santo por los siglos de los siglos.

## INTENCIONES DE ORACIÓN DEL SANTO PADRE PARA EL AÑO 2016 JUNIO



**Universal:** Indigenous Peoples  
 That indigenous peoples, whose  
 identity and very existence are  
 threatened, will be shown  
 due respect.

**Evangelization:** Latin America  
 and the Caribbean. That the  
 Caribbean, by means of her  
 mission to the continent, may  
 announce the Gospel with  
 renewed vigor and enthusiasm.

